

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 190/2018/HS-PT

Ngày: 04-5-2018

**NHÂN DANH**

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Nguyễn Thị Thanh Bình

*Các Thẩm phán:*

1. Ông Trương Công Huân

2. Ông Nguyễn Tuấn Anh

*Thư ký phiên tòa:* Bà Nguyễn Huyền Trân

*Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa:* Bà Hồ Thị Thanh Xuân - Kiểm sát viên

Ngày 04 tháng 5 năm 2018, tại trụ sở Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh, xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 134/2018/TLPT-HS ngày 12 tháng 3 năm 2018 đối với bị Đào Năng T do có kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân huyện CC, Thành phố Hồ Chí Minh đối với bản án hình sự sơ thẩm số 24/2018/HSST ngày 31/01/2018 của Tòa án nhân dân huyện CC, Thành phố Hồ Chí Minh.

Bị cáo không kháng cáo: **Đào Năng T**; sinh năm 1987 tại Ninh Thuận; thường trú: Đồng D, khu phố Bàu Tr, thị trấn Phước D, huyện Ninh Phước, tỉnh Ninh Th; nghề nghiệp: làm thuê; trình độ văn hóa: 12/12; dân tộc: Chăm; giới tính: nam; tôn giáo: Bà-la-môn; quốc tịch: Việt Nam; con ông: Đào Năng L; con bà: Nại Thị T; chưa có vợ, con; tiền án, tiền sự: không; tạm giam 22/01/2018 (có mặt)

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào 19 giờ 25 phút ngày 09/7/2017, Đào Năng T điều khiển xe máy biển số 52P9-5580 lưu thông trên đường Nguyễn Thị Rành theo hướng từ đường Tỉnh lộ 7 ra đường Tỉnh lộ 2. Khi lưu thông đến địa phận ấp Ngã Tư, xã

Nhuận Đ, huyện Củ C, Thành phố Hồ Chí Minh, Đàng Năng T điều khiển xe máy vượt bên trái xe máy lưu thông cùng chiều phía trước, lấn sang phần đường ngược chiều va chạm với xe máy biển số 55Y5-9244 do anh Lương Văn D điều khiển lưu thông theo chiều ngược lại khiến cả 2 té ngã. Hậu quả của vụ án là làm anh D chết do chấn thương sọ não.

Nơi xảy ra tai nạn là một đoạn đường Nguyễn Thị Rành thuộc ấp Ngã T, xã Nhuận Đ, huyện CC, Thành phố Hồ Chí Minh, mặt đường trải nhựa bằng phẳng, chiều ngang rộng 06m, giữa đường có làn sơn phân tuyến không liên tục áp dụng cho xe lưu thông hai chiều, hai bên đường là khu dân cư sinh sống, tầm nhìn ngang và thẳng không bị hạn chế.

Tại bản án hình sự sơ thẩm số 24/2018/HS-ST ngày 31/01/2018 của Tòa án nhân dân huyện CC, Thành phố Hồ Chí Minh đã quyết định:

Tuyên bố bị cáo Đàng Năng T phạm tội “Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ”.

Áp dụng khoản 2 Điều 202; điểm b, p khoản 1, khoản 2 Điều 46 của Bộ luật hình sự năm 1999, sửa đổi bổ sung năm 2009:

Xử phạt: Đàng Năng T 04 (bốn) năm tù.

Thời hạn tù tính từ ngày 22/01/2018.

Ngoài ra Tòa án cấp sơ thẩm còn xử lý vật chứng, án phí và quyền kháng cáo theo luật định.

Sau khi xét xử sơ thẩm, ngày 13/02/2018 Viện kiểm sát nhân dân huyện CC, Thành phố Hồ Chí Minh có Quyết định kháng nghị phúc thẩm số 02/QĐ-VKS-CC đề nghị Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh xét xử theo thủ tục phúc thẩm vụ án theo hướng giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo Đàng Năng T.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh sau khi phân tích tính chất mức độ hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đã đề nghị Hội đồng xét xử chấp nhận kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân huyện CC, Thành phố Hồ Chí Minh, giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, xử phạt bị cáo mức án từ 03 năm đến 03 năm 06 tháng tù.

Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo Đàng Năng T khai nhận hành vi phạm tội phù hợp với bản án sơ thẩm đã nêu.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra - Công an huyện CC, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện CC, Kiểm sát viên, các quyết định của bản án sơ thẩm trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng thực hiện hợp pháp.

[2] Vào lúc 19 giờ 25 phút ngày 09/7/2017, Đàng Năng T điều khiển xe máy biển số 52P9-5580 đến địa phận ấp Ngã Tư, xã Nhuận Đ, huyện CC, Thành phố Hồ Chí Minh thì để xe máy của mình lưu thông lấn sang phần đường ngược chiều không đúng quy định, sau đó va chạm với xe máy mang biển số 55Y5-9244 do anh Lương Văn D điều khiển.

Tại Bản kết luận giám định pháp y số: 939/TT.17 ngày 22/8/2017 của Trung tâm pháp y thuộc Sở Y tế - Thành phố Hồ Chí Minh kết luận: ông Nguyễn Văn D chết do chấn thương sọ não.

Với hành vi nêu trên, Tòa án cấp sơ thẩm đã xét xử Đàng Năng T về tội “Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ” theo Điều 202 của Bộ luật hình sự năm 1999, sửa đổi bổ sung năm 2009 là đúng người, đúng tội.

Đàng Năng Thuận điều khiển xe máy khi chưa có giấy phép lái xe theo quy định nên Tòa án cấp sơ thẩm đã áp dụng điểm a khoản 2 Điều 202 của Bộ luật hình sự năm 1999, sửa đổi bổ sung năm 2009 để xử phạt bị cáo T về tội “Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ” là đúng quy định pháp luật.

[3] Hội đồng xét xử nhận thấy: Tòa án cấp sơ thẩm đã xem xét các tình tiết giảm nhẹ của Đàng Năng T như thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; bị cáo có nhân thân tốt, phạm tội lần đầu và chưa có tiền án, tiền sự; bị cáo tự nguyện bồi thường toàn bộ chi phí để khắc phục hậu quả, bản thân bị cáo cũng bị chấn thương, bị hại cũng có một phần lỗi do khi điều khiển xe máy có nồng độ cồn trong máu vượt quá mức quy định (251,8mg/dl), gia đình bị hại có làm đơn bãi nại cho bị cáo; sau khi xét xử sơ thẩm gia đình bị cáo đã bồi thường thêm cho gia đình bị hại 25.000.000 đồng để áp dụng các điểm b, p khoản 1, khoản 2 Điều 46 của Bộ luật hình sự năm 1999, sửa đổi bổ sung năm 2009 là có căn cứ. Với nhiều tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của Đàng Năng T như đã nêu trên, Hội đồng xét xử nhận thấy mức án mà Tòa án cấp sơ thẩm đã tuyên là có phần nghiêm khắc so với tính chất, mức độ nguy hiểm hành vi phạm tội cũng như nhân thân nên giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

[4] Do đó, Hội đồng xét xử chấp nhận kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân huyện CC, Thành phố Hồ Chí Minh, giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

[5] Bị cáo Đảng Năng T không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

Vì các lẽ trên,

## QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ vào điểm b khoản 1 Điều 355; điểm c khoản 1 Điều 357 của Bộ luật tố tụng hình sự:

Chấp nhận kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân huyện CC, Thành phố Hồ Chí Minh, giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

Tuyên bố Đảng Năng T phạm tội “Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ”.

Áp dụng Điều 7 của Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017; điểm a khoản 2 Điều 202; điểm b, p khoản 1, khoản 2 Điều 46 của Bộ luật hình sự năm 1999, sửa đổi bổ sung năm 2009:

Xử phạt: Đảng Năng T 03 (ba) năm tù.

Thời hạn tù tính từ ngày 22/01/2018.

\*Áp dụng Điều 135; khoản 2 Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội: bị cáo Đảng Năng T không phải nộp án phí hình sự phúc thẩm.

Các quyết định khác của bản án hình sự sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật, kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực kể từ ngày tuyên án.

### Nơi nhận:

- TAND TC; (1)
- TAND Cấp cao tại TP.HCM; (1)
- VKSND cấp cao tại TP.HCM; (1)
- VKSND TP.HCM; (1)
- VKSND huyện CC; (1)
- P.PC53 - CATP; (1)
- Bị cáo; (1)
- THA huyện CC; (1)
- TAND huyện CC; (1)
- UBND nơi BC cư trú; (1)
- Sở Tư pháp; (1)
- Lưu, tòa hình sự, hồ sơ (18) (4)

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Nguyễn Thị Thanh Bình**